

# FAHRPLAN

Linie 1, Kreis 8	Linie 2, Kreis 8	Linie 3, Kreis 7	Linie 4, Kreis 7	Linie 5 u. 16, Kr. 1	Linie 6, Kreis 6
Montag, Mittwoch u. Freitag Haltestellen Falken-Kreuzbühlstr. 8.30—8.40 Dufour-Hallenstr. 8.44—8.54 Flora-Dufourstr. 8.58—9.08 Mittel-Höschgasse 9.12—9.23 Bellevue-Eigenstr. 9.28—9.38 Kornelius-Helenastr. 9.42—9.57 Paulstr.-Dufourstr. 10.01—10.16 Wildbach-Seefeldstr. 10.20—10.34 Geranien-Ceresstr. 10.34—10.44 Wildb.-Hornbachstr. 10.48—10.58 Arbenzstraße 11.02—11.17	Montag, Mittwoch u. Freitag Haltestellen Mühlebach-Holbeinstr. 8.40—8.50 Otteweg-Mühlebach 8.53—9.03 Mühlebach-Höschg. 9.06—9.15 Drahtzug-Felsenstr. 9.18—9.28 Hegibach-Böcklinstr. 9.32—9.42 Hegibach-Streulstr. 9.47—9.57 Rank-Hedwigstr. 10.02—10.12 Forch-Wellstr. 10.15—10.26 Burgwies-Weoserstr. 10.30—10.40 Russenweg-Leengstr. 10.44—10.54 Witelliker-Forchstr. 10.58—11.08 Forchstr.-Ulrichsteig 11.15—11.25	Montag, Mittwoch u. Freitag Haltestellen Friedhofgasse-Zeltweg 2.30—2.40 Sprecherstr.-Zeltweg 2.44—2.55 Julia-Hegarstr. 3.00—3.15 Neptun-Büdmattstr. 3.19—3.30 Neptun-Arterstr. 3.34—3.50 Streuli-Konkordiastr. 3.55—4.10 Jupiter-Wartstr. 4.14—4.25 Fichten-Holderstr. 4.29—4.45 Fröbel-Hofackerstr. 4.49—5.00 Witikon-Kapfstr. 5.05—5.20 Höhweg-Klusstr. 5.25—5.35	Montag, Mittw. u. Donnerstag Haltestellen Kasinoplatz-Kasuostr. 2.30—2.40 Dolder-Treichlerstr. 2.44—2.54 Platten-Eleonorenstr. 2.58—3.05 Zeugwartg.-In Gassen 3.08—3.18 Hochstr.-Schulh. Plunt. 3.25—3.35 Hoch-Hinterbergstr. 3.39—3.50 Hinterberg-Herzogstr. 3.53—4.03 Kueser-Kellenstr. 4.10—4.20 Berg-Hofstr. 4.24—4.34 Bergstr.-Sprössenbühl 4.40—4.50 Klosbach-Carmenstr. 4.55—5.05	Montag, Mittwoch u. Freitag Haltestellen Linthescher-Uraniastr. 8.30—8.40 Rennu-Nähe Kuttelg. 8.44—9.00 Glockengasse 9.03—9.18 Zeugwartg.-In Gassen 9.23—9.38 Münsterhof 9.42—9.57 Weinplatz 10.00—10.10 Schiffplände 10.14—10.20 Winkelwies-Trittlig. 10.25—10.30 Neumarkt 10.34—10.44 Stüblihofstatt 10.48—11.00 Hirschenplatz 11.02—11.10 Mühle-Chorgasse 11.12—11.22 Zähringer-Gräblig. 11.25—11.35	Montag, Mittwoch u. Freitag Haltestellen Clausius-Tannenstr. 2.30—2.40 Sonnegstr.-Weinbgf. 2.45—3.00 Culmann-Flüdenstr. 3.05—3.15 Stapfer-Narissenstr. 3.20—3.30 Stolp-Ortikerstr. 3.36—3.50 Blümlisalp-Winterthstr. 3.54—4.10 Möhri-Kinkelstr. 4.14—4.24 Rigiplatz-Rigstr. 4.29—4.39 Möhrli-Kinkelstr. 4.44—4.54 Gladbach-Spyrstr. 4.58—5.10 Gladbach-Siriusstr. 5.15—5.25 Bölley-Haldenbachstr. 5.30—5.45

## MIGROS, der fahrende Laden

Linie 7, Kreis 6	Linie 8, Kreis 6	Linie 9, Kreis 5	Linie 10, Kr. 4 u. 5	Linie 11, Kreis 4	Linie 12, Kr. 3 u. 4
täglich Haltestellen Weinberg-Sonneggstr. 8.15—8.25 Obstgartenstraße 8.27—8.37 Ottiker-Weinbergstr. 8.40—8.50 Weinberg-Riedlstr. 8.54—9.05 Kinkel-Riedlstr. 9.09—9.18 Kinkel-Stolzstr. 9.22—9.32 Winterthur-Letzistr. 9.36—9.46 Winterthur-Irchelstr. 9.50—10.00 Schaffh.-Guggachstr. 10.03—10.18 Rot-Wismannstr. 10.22—10.32 Rotbuch-Lägerstr. 10.35—10.45 Pflug-Pfirsichstr. 10.50—11.00 Lindenb.-Kronenstr. 11.05—11.15	täglich Haltestellen Walchestr.-Stampfenbl. 2.30—2.40 Nord-Neue Beckenhstr. 2.45—3.00 Nord-Gallusstr. 3.04—3.19 Nord-Schindlerstr. 3.23—3.38 Rousseau-Moonsberg 3.42—3.57 Kyburg-Zeunerstr. 4.01—4.21 Rosengart.-Scheffelstr. 4.25—4.40 Trotten-Kleiberstr. 4.44—5.05 Höngger-Dorfstr. 5.09—5.14 Breitensteinstr. (Mitte) 5.18—5.30 Höngger-Dammstr. 5.35—5.45	täglich Haltestellen Hafner-Josefstr. 2.20—2.30 Klingen-Zollstr. 2.33—2.43 Mattengasse-Zollstr. 2.46—3.00 Zementgasse-Josefstr. 3.05—3.15 Heinrich-Quellenstr. 3.18—3.28 Quellen-Josefstr. 3.31—3.45 Röntgen-Ackerstr. 3.48—4.00 Rögen-Limmatstr. 4.05—4.15 Heinrich-Hardstr. 4.13—4.30 Hardhof 4.36—4.46 Motoren-Limmatstr. 4.56—5.10 Fierzgasse-Ackerstr. 5.13—5.25	täglich Haltestellen Neufranken-Schieneneg. 8.20—8.35 Sihlhallen-Magnusstr. 8.39—8.50 Brauer-Magnusstr. 8.55—9.10 Bullingerplatz 9.16—9.26 Apes-Deuzlerstr. 9.30—9.40 Hardplatz-Hardstr. 9.44—10.00 Zür Linden-Friedaust. 10.05—10.15 Zür Linden-Marthastr. 10.19—10.30 Aemter-Bertastr. 10.35—10.45 Berta-Badenstr. 10.50—11.05 Kanzlei-Pflanzschstr. 11.10—11.20 Schreinerb.-Bäckerstr. 11.25—11.35	täglich Haltestellen Luther-Rotwandstr. 8.30—8.45 Zeughausstr. b. Zeugh. 8.49—9.05 Anker-Mothenstr. 9.09—9.20 Zwei-Elisabethstr. 9.24—9.40 Köchli-Körnerstr. 9.44—10.00 Wenge-Langstr. 10.04—10.20 Anward-Kernstr. 10.24—10.40 Hohl-Langstr. 10.44—10.53 Roland-Zinistr. 10.57—11.12 Tell-Zwinglistr. 11.17—11.28 Tell-Lagerstr. 11.32—11.43	täglich Haltestellen Freischützgasse 8.15—8.25 Glasmalerg.-Müllerstr. 8.29—8.44 St. Jakob-Badenstr. 8.48—9.00 Birmensdf.-Gartenhof 9.04—9.14 Kalkbreite-Weststr. 9.20—9.35 Nußbaum-Rotachstr. 9.40—9.55 Nußbaum-Bertastr. 9.59—10.10 Birmensdf.-Heuried 10.13—10.23 Friesenbg.-Haldenstr. 10.27—10.37 Schrennegasse 10.40—10.50 Birmensdf.-Aemter 10.55—11.05 Erika-Zentralstr. 11.10—11.20

## MIGROS bedeutet Qualität

Linie 13, Kreis 3	Linie 14 (Kreis 2, Selnau u. Wollishofen)	Linie 15, Kreis 2	Linie Oerlikon-Seebach-Schwamendingen	Zollikon, Goldbach, Küsnacht, Erlenbach
Montag, Mittwoch u. Freitag Haltestellen Stauffacher-Hallwilstr. 2.40—2.50 Schöntal-Hallwilstr. 2.54—3.04 West-Werdstr. 3.08—3.23 Zür Linden-Dubsstr. 3.27—3.42 Malz-Austr. 3.46—4.01 Hopfen-Uetlibergstr. 4.05—4.15 Manesse-Ruhestr. 4.19—4.29 Uetliberg-Bachtobelstr. 4.33—4.43 Halden-Bühlstr. 4.47—5.00 Meih-Kirchbühlweg 5.01—5.16 5.20—5.30	Dienstag, Donnerst. u. Samstag Haltestellen Brandchenkestrasse-Pfässergasse 8.10—8.20 Freigutgasse-Gerechtigkeitsgasse 8.25—8.35 Brandchenkesteig 8.39—8.45 Brandsch.-Bederstr. 8.50—9.05 Waffenplatz-Weltistr. 9.09—9.19 Rieterstr.-Rieterplatz 9.23—9.35 Mutschellen-Sihlrain 9.39—9.55 Mutsch.-Redingstr. 10.00—10.05 Mutsch.-Bellariastr. 10.10—10.15 Albis-Lettonholzstr. 10.20—10.30 Frohaldstrasse, beim Waisenhaus 10.34—10.44 Butzen-Meissenweg 10.45—10.55 Rain-Weinerstr. 10.58—11.05 Rengger-Albistr. 11.10—11.20 Staubstr.-Haumesser 11.25—11.35	Montag, Mittwoch u. Freitag Haltestellen Uraniastr.-Hornerg. 2.45—2.55 Sihlstr. b. Sihlsee 3.00—3.15 Schanzeneggstrasse-Schanzengraben 3.19—3.29 Garten-Tödistr. 3.32—3.40 Parkring-Ringgerstr. 3.43—3.50 Schulhaus-Bürglistr. 3.56—4.05 Seewart-Traubenstr. 4.08—4.18 Bellaria-Hs.-Huberstr. 4.24—4.33 Lavater-Sternenstr. 4.39—4.49 Lavater-Venedigstr. 4.52—5.02 Bodmer-Mythenstr. 5.05—5.12 Stockerstr.-Alpenquai 5.18—5.28	Dienstag u. Freitag Haltestellen Zürich: Zeppein-Schaffh. str. 2.00—2.10 Ring-Zürichstrasse 2.20—2.30 Zentralstrasse 2.37—2.47 Zentral-Schulstr. b. Bären 2.55—3.05 Bahnhof-Mittelstrasse 3.13—3.23 Neue Zürcherstr. b. Seebacherhof in Seebach 3.30—3.40 Lindenstr. (Oerlikon) b. Linde 3.48—3.58 Friesenberg-Schwamendingerstrasse (Oerlikon) 4.06—4.16 Berg-Schwamendingerstrasse (Waldgarten) 4.25—4.35 Schwamendingen b. Hirsch. 4.43—5.00 Birchstasse 5.10—5.15 8.15—8.25 8.35—8.45 9.52—9.22 9.10—9.20 9.28—9.38 9.45—9.55 10.03—10.13 10.21—10.31 10.40—10.50 10.58—11.15 11.25—11.30	Dienstag und Freitag Haltestellen Zollikon: Gstaadstrasse-Viadukt 2.00—2.10 Dorf, beim alten Schulhaus 5.20—5.30 Dorf, beim Restaurant Obstgarten 5.05—5.15 Haltestellen Goldbach: Zürichstrasse (Höhe Terlingen) 2.25—2.45 Alte Landstrasse-Boglerstrasse 4.45—4.55 Haltestellen Küsnacht: Fähnlibrunnen-Seestrasse 2.50—3.00 Dorfstrasse-Seestrasse 3.10—3.20 Untere Heslibach-Bahnübergang 3.55—4.05 Dorfstrasse-Alte Landstrasse 4.10—4.20 Alte Landstrasse-Schiedhaldenstr. 4.25—4.35 Haltestellen Erlenbach: Seestrasse-Heslibach 3.25—3.35 Lerchenbergstrasse-Dorfstrasse 3.40—3.50

Linie Altstetten-Schlieren	Linie Dietikon, Urdorf, Birmensdorf und Albisrieden	Linie Wallisellen, Brüttisellen, Dietlikon, Bassersdorf und Kloten	Linie Höngg, Weiningen, Regensdorf und Affoltern
Dienstag, Donnerstag u. Samstag Haltestellen in Altstetten: Freihofstrasse-Grundstrasse 8.15—8.25 Wehrschloß 8.30—8.45 Bahnhofstrasse-Poststrasse 8.50—9.00 Bachstrasse 9.05—9.15 Unterdorf-Gartenstrasse 10.35—10.45 Schützenhausstrasse 10.50—11.00 Stampfenbrunnen 11.05—11.15 Albisriederstrasse-Schulstrasse 11.20—11.30 Haltestellen in Schlieren: Gaswerk 9.30—9.45 Freihof 9.50—10.00 Dorf-Platz 10.05—10.20	Dienstag und Donnerstag Haltestellen Dietikon: beim Löwen 8.00—8.15 Mittlere Bremgartenstrasse 8.20—8.30 bei der Brauerei 8.35—8.50 Haltestellen Urdorf: Nieder-Urdorf beim Restaurant Bösch 9.05—9.15 Ober-Urdorf 9.20—9.30 Haltestellen Birmensdorf: beim Gasthaus zur Sonne 9.50—10.05 Waldegg 10.20—10.30 Haltestellen Albisrieden: beim Rößli 10.40—10.55 beim Protos 11.00—11.10 Triemli 11.15—11.30	Montag, Mittwoch u. Freitag Haltestellen in Wallisellen: Mittlere Dorfstrasse-Querstrasse 8.50—9.00 Rosenbergstrasse bei der Kirche 9.05—9.15 Haltestelle in Brüttisellen: beim Schulhaus 9.30—9.40 Haltestelle in Dietlikon: beim Schulhaus 9.50—10.05 Haltestelle in Bassersdorf: beim Löwen 10.20—10.35 Haltestellen in Kloten: Dorfstrasse beim Restaurant Stern 10.50—11.05 Dorfstrasse-Zürichstrasse 11.10—11.25	Dienstag und Donnerstag Haltestellen in Hönngg: Zürcherstrasse (Grenze) 2.00—2.10 Zürcherstrasse-Waidstrasse 2.15—2.25 beim Schulhaus 2.30—2.45 Zürcherstrasse bei der Kirche 2.50—3.05 Haltestellen in Engstringen: Ober-Engstringen 3.20—3.30 Unter-Engstringen 3.35—3.45 Haltestelle in Weiningen: beim Löwen 4—4.20 Haltestelle in Regensdorf: beim Hirschen 4.50—5.15 Haltestelle in Affoltern: beim Ochsen 5.30—5.45 Haltestelle in Neu-Affoltern: beim Hirschen 5.50—6.05

Linie (Wollishofen) Kilchberg, Rüschlikon, Adliswil, Leimbach	Linie Thalwil-Langnau	Linie Dübendorf, Hegnau, Nänikon und Uster
Nur Dienstag und Freitag Haltestelle in Wollishofen: Kilchbergstrasse-Widmerstrasse 2.00—2.10 Haltestellen in Kilchberg: Kilchbergstrasse-Grenze Wollishofen 2.15—2.25 Weinbergstrasse-Paradiesstrasse 2.30—2.45 Weinbergstrasse vor Bahnübergang Dorf 2.50—3.10 Böhrlerstrasse-Kirchenweg 3.15—3.30 Kirche Kilchberg 4.20—4.35 Haltestellen in Rüschlikon: Burain-Alte Landstrasse 3.35—3.45 Schulhaus Rüschlikon 3.50—4.05 Haltestellen in Adliswil: bei der Krone 4.40—5.00 Sood 5.05—5.20 Haltestelle in Leimbach: beim Bahnhof 5.25—5.35	Jeden Dienstag und Samstag Haltestellen in Thalwil: Alte Landstrasse-Hintergasse 2.00—2.15 Schwandenschulhaus 2.20—2.30 Gotthardstrasse-Dorfstrasse (gr. Baum) 2.40—2.50 Kleinkinderschulhaus 3.00—3.15 Kronenberg (Unterführung) 3.25—3.35 Adlerplatz 3.45—4.00 Dorfstrasse (beim Grundstein) 4.02—4.15 Gattikon beim Stern 4.25—4.40 Gattikon bei der Brücke 4.45—5— Haltestellen in Langnau: beim Rank 5.05—5.15 Dorfstrasse (Brauerei) 5.20—5.35	Jeden Mittwoch und Samstag nachmittag Haltestelle in Dübendorf: Lindenplatz 2.00—2.30 Haltestelle in Hegnau: bei der Kirche 2.42—2.57 Haltestelle in Nänikon: beim Löwen 3.10—3.25 Haltestellen in Uster: Niederuster: b. d. Fabrik Weber & Co. 3.40—3.50 Niederusterstrasse-Jakobstrasse 3.55—4.15 Kirchuster: beim Schulhaus 4.20—4.35 Pfäffikerstrasse beim Brunnenhof 4.40—4.55 Neuwiesenstrasse 5.00—5.15 Oberuster: bei der Sonne 5.25—5.30 bei der Linde 5.35—5.45

## Preisliste:

<b>Zucker</b> , Feinkristall, Paket à 2 kg à Fr. 1.10 (Pfund ca. —.28)	feine Mokka Mischung 1 kg Paket à Fr. 4.90 (¼ Kilo ca. 1.22)
Würfel 2 Paket à 1 kg à Fr. 1.30 (Pfund ca. —.32)	<b>Reis</b> , Mailänder, Maratello 2 kg Paket à Fr. 1.40 (Pfund ca. —.35)
Würfel 2½ kg Paket à Fr. 1.60 (Pfund —.32)	<b>Kokosnussfett Ia Qualität</b> (auf Bestellung resp. an Abonnenten) 2-Pfundtafeln Fr 1.65 (Pfund ca. —.82)
<b>Teigwaren</b> , Spaghetti, Hörnli supérieur 1 kg Paket à Fr. —.90 (Pfund —.45)	<b>Ia weisse Kerneffe 72%</b> 5 Stück à 400 Gr. Fr. 2.40 (St. à 400 Gr. —.48)
gew. Eierudeln 1 kg Paket à Fr. 1.25 (Pfund ca. —.62)	<b>Weissmehl</b> , 2 kg Paket à Fr. 1.35 <b>Gries</b> , 2 kg Paket à Fr. 1.35
<b>Kaffee</b> , geröstet, Brasilmisch., 1 kg Paket à Fr. 3.85 (¼ Kilo ca. —.96)	<b>Mais</b> , 2 kg Paket à Fr. —.90

Bitte legen Sie diesen Fahrplan ins Haushaltungsbuch!

# Der Preisabbau steht und fällt mit dem MIGROS-System

## Preise am 15. August 1925

(vor Erscheinen der Migros A.-G.)

Engros franko ab Schweiz. Station: (ohne Marke)	Daneben im Laden (lt. statist. Amt*) (mit Marke):	Belastung durch Vertrieb und Zwischenhandel:
Teigwaren sup. . . . . Fr. -.92 (in Pak.)	Fr. 1.25 (in Pak.)	ca. 35%
Würfelzucker . . . . . Fr. -.59	Fr. -.80*	ca. 35%
Kokosnussfett . . . . . Fr. 1.53	Fr. 2.30*	ca. 50%
Seife, prima weisse Kernseife Fr. 1.10	Fr. 1.75*	ca. 60%
etc.		

## Preisabbau:

Am 15. August (laut statist. Amt*)	Am 28. September 1925 (fahrender Laden)	Die Preise waren vorher höher in %:
Teigwaren sup. Fr. 1.25 (in Pak.)	Fr. -.90 (in Pak.)	ca. 40%
Kokosnussfett . Fr. 2.30*	Fr. 1.65	ca. 40%
Seife . . . . . Fr. 1.75*	Fr. 1.20	ca. 45%
Würfelzucker . . Fr. -.80*	Fr. -.65	ca. 22%
etc.		

### Sind dies nicht unglaubliche Prozentsätze? für Lebensmittel!

**Der Beweis der Tauglichkeit des fahrenden Ladens ist erbracht**, — es wurde ein bedeutender Preisabbau erzielt, — dass dieser **das Verdienst der Migros** ist, geht klar daraus hervor, dass nur die von der Migros geführten Artikel abgeschlagen haben. Dass der **Preisabbau mit der Migros steht und fällt**, geht aus folgendem hervor:

Der L.V.Z. schreibt in seinem Blatt «Familie» am 17. ds., dass «die Grosskonsumartikel vom L.V.Z. zu Verlustpreisen abgegeben werden.» **Die teure Organisation erlaubt also den Grossdetailgeschäften offenbar nicht, die jetzigen Preise dauernd aufrecht zu erhalten**, — wohl aber kann dies die Migros, die mit ihrem bescheidenen fahrenden Laden jetzt noch mit Gewinn arbeitet.

Die **Leistungsfähigkeit des Migros-Systems** ist durch die «Spezereihändler-Zeitung» dargetan, die nachweist,

dass die Migros bis 12 % bei gleicher Qualität, billiger **an die Hausfrau** in Kleinquantitäten verkauft, als der Spezierer einkaufen kann, — gibt es dafür einen schlagenderen Beweis? —

Die Spezierer etc. haben den **Boycott mit allen Mitteln** gegen die mit der **Migros-Idee** sympathisierenden Lieferanten verhängt. **Wen** träfe dieser Boycott, wenn er Erfolg hätte? — **den Konsumenten**, denn er würde seines billigen Versorgungskanals beraubt. —

Die Haltung der Spezierer mahnt die Hausfrau zum Nachdenken: Einerseits rufen sie, den bedrohten Mittelstand darstellend, das Mitleid der Hausfrau an, — andererseits drohen sie mit der gewalttätigen Geste des Boykotts, rufen nach dem Kampf «mit allen Mitteln», — schrecken vor Einschüchterungen der untreuen Kundinnen, Wohnungskündigungen etc. nicht zurück.

Der junge L.V.Z. hat auch manches Detailgeschäft ent wurzelt, — und als er im Jahre 1907/8 das Brot zu

Fr. —.72 anstatt zu Fr. —.90 verkaufte, litten die Bäcker auch schwer, der L.V.Z. aber war lt. seinem Jahresbericht von 1907/8 stolz auf seine sozialen Taten. Soll die «Migros-Gesellschaft» auf die ihrigen weniger stolz sein?

Die Verkäufer stehen in geschlossenen Verbänden da, — die Konsumenten sind die passive, führerlose Masse, — und z. B. von der Direktion des L.V.Z. als ziemlich mässig begabt behandelt («Familie» vom 17. September a. c.: 1. Seite «Höflichkeit», «Erziehung» (!), «Menschlichkeit», 2. Seite, der missliche Artikel gegen die Migros). **Wir sagen aber:** So dumm sind unsere Hausfrauen nicht, nur können sie ihr Urteil und ihren Willen nicht gemeinsam kundtun, da sie nicht organisiert sind, — **uns** imponiert die kleine Frau, die **erkennt**, was Qualität ist, die den **Mut** hat, unbeirrt eine Sache zu fördern, die gut und ernsthaft gemeint ist, — die die **reinliche Gewohnheit pflegt, bar zu zahlen** und versteht:

## Um was es geht: Für oder gegen eine radikale Verbilligung

Es mag sich wohl auch mancher **Mann** um die Sache interessieren: Billigere Lebensmittel bedeuten billigere Kleidung, billigeren Hausbau, grössere Kaufkraft für andere Bedarfsartikel (man kauft sich gerne einen Hut oder ein Paar schöne Strümpfe, «wenn's reicht»), grössere Leistungsfähigkeit im Export, daher erhöhte Prosperität etc. — Er wird sich diejenigen Politiker, Parteiführer und Zeitungen merken, die eine solche Bestrebung bekämpfen, herabmindern oder tuschweigen.

Nur aus einem Interesse wird man für die Sache der Migros eintreten — aus dem **höchsten** — und deshalb sind die Verteidiger unserer Sache so wenig zahlreich. Die offiziellen Sozialdemokraten sind mit ihrem Genossenschafts-Dogma festgelegt, — die bürgerlichen Parteien sind von sich widersprechenden Handelsinteressen gehemmt, die Presse hat Inseraten- und Abonnenten-Interessen zu wahren etc. **Die Hausfrau steht allein**, — sie hat aber ein Mittel in der Hand, — ja sie ist **Richterin** im Streit, — ist es deutlich genug, wem sie ihre Kaufkraft zuwenden soll? —: **der Migros** —

**auch bei gleichen Preisen, denn diese hat den Abschlag erkämpft, — und wird ihm aufrecht halten können, wenn Sie ihr Ihre Unterstützung leihen?**

Gibt es eine **Art Solidarität der Frauen**, — dass eine «die es nicht nötig hat», doch bei den Migros-«Hausierern» kauft, um der guten Sache willen und um die andern zu ermutigen?

### Die Hauptsache:

Nicht die billigen Preise allein sind es, die die Kraft der Migros ausmachen, — die **frische gute Qualität**. Nehmen Sie ein Pfund Kaffee, Reis, Spaghetti, Kokosfett, Seife etc., vergleichen Sie es mit gleichpreisiger Ladenware und Sie wissen, welcher Rang den «Migros-Hausierern» gegenüber den Gross- und Kleinkrämern gebührt!

### Auszug aus zwei Gutachten:

Herr Prof. Dr. v. Gonzenbach, Direktor des hygien. Institutes an der Eidg. Technischen Hochschule schreibt:

«Die Organisation des Verkaufes «im fahrenden Laden» bietet mehrere erhebliche gesundheitliche Vorteile. Der Konsument gelangt auf diese Weise mit viel grösserer Wahrscheinlichkeit in den Besitz wirklich frischer Ware. In sozialhygienischer Beziehung erscheint mir der «fahrende Laden» im höchsten Grade begrüssenswert. Er ermöglicht durch seine rationelle Organisation eine wesentliche Verbilligung der wichtigsten Lebensmittel etc.» . . . dass das System des fahrenden Ladens für die billige Versorgung weitester Kreise mit wichtigsten Nahrungsmitteln einen wesentlichen Fortschritt bedeutet, der zur Hebung der Volksgesundheit von hervorragender Wichtigkeit ist.»

Frau Dr. El. G. (eine volksw.-statistische Mitarbeiterin der «Neuen Zürcher Zeitung») schreibt: «Wenn die Stadt Zürich als erste Schweizerstadt eine neue, geschäftlich rationelle Verkaufsorganisation fördern kann, so hat sie damit bereits einen praktischen Fortschritt von grosser Tragweite verwirklicht.»

### Hausfrauen, macht Eure Kaufkraft geltend, — die Entscheidung liegt bei Euch!

# MIGROS A.-G.

Umstehend Fahrplan und Preisliste.

Bitte aufbewahren!